

Surprisingly different... 别具一格的感动...

Introduction

Renowned as a paradise on Earth, Yangshuo is famous for its landscape of karst mountains, green hills and winding rivers, resembling a beautiful Chinese painting. In the midst of this stunning scenic landscape, Alila Yangshuo, originally a sugar mill, is the heritage setting for an elegant contemporary design resort. Alila Yangshuo paves the way for an exhilarating journey into the region's natural and cultural splendours, where guests can sit under the 1,400-year-old Big Banyan Tree, explore ancient towns, experience quaint traditions, and catch a performance of the legendary 'Impressions of Liu Sanjie' water show, performed at night on the Li River. Besides a wealth of modern facilities, the resort offers a variety of engaging activities for a vibrant stay in Yangshuo. Perfect for those seeking a summer or winter escape from the city.

关于阿丽拉阳朔糖舍

阳朔以奇绝秀美的自然风景，享有山水甲天下之美名。独特的喀斯特地貌形成了青山连绵和逡巡其间的蜿蜒漓江，构成了一幅极富韵味中国风情水墨画。阿丽拉阳朔糖舍由六十年代的老糖厂改建而成，建筑设计抽离时间痕迹并与自然景观融合，完美诠释了饱含历史情怀的外观。鲜明的视觉冲击带您追溯老糖厂的历史起源，流露出永恒的隽逸之美。在这里，可远离喧嚣，享受动感活力。阿丽拉阳朔糖舍为每一位光临此地的访客呈现轻松愉悦的旅程，感受人文和自然的矜贵：在1400年历史的大榕树下静思，或者流连于古镇魅力，探索原生态文化，亦或追寻传奇演艺《印象刘三姐》，一览山水实景的如诗如画。无论是周到而现代的设施布局，还是一系列充满独特魅力的生活体验，使您在阳朔尽情体验生机活力。无论冬夏时节，阿丽拉阳朔糖舍都能成为您远离都市喧嚣的避世乐园。

Alila Yangshuo

102 Donglin Street, Yangshuo County, Guilin,
Guangxi Province, People's Republic of China
Phone +86 8883 999
yangshuo@alilahotels.com

阿丽拉阳朔糖舍

中国广西桂林市阳朔县东岭路102号
电话 +86 8883 999
yangshuo@alilahotels.com

Opening year 2017
开业时间 2017

General Manager Stephanie Li
总经理 stephanie@alilahotels.com

Location

Located in Guilin, a 1.5-hour drive from Guilin Liangjiang Airport and a 30-minute drive from Yangshuo railway station, Alila Yangshuo is set against a backdrop of hills overlooking a beautiful panorama of the Li River.

地理位置

阿丽拉阳朔糖舍位于桂林阳朔，距离桂林两江机场有1.5小时车程，距离阳朔火车站有30分钟车程，享有俯瞰漓江全景的山丘背景。

Accommodation – 117 rooms and suites

All rooms and suites are modern in design, combining stylish simplicity with exceptional comfort and convenience. Room amenities include LCD cable TV, Wi-Fi access, telephone, in-room safe, minibar, and coffee and tea-making facilities.

别致入住 - 117间客房及套房

阿丽拉阳朔糖舍拥有117间现代艺术风格的客房和套房，是方便舒适和极简主义的结合。房间内配备有液晶有线电视、全无线网络覆盖、电话、保险箱、迷你吧、咖啡和茶具等便利设施。

Room Type 房型	Units 间
Superior Room 糖舍山居	60
Deluxe Room 糖舍山房	40
Garden Villa 糖舍别墅	12
Pool Villa 泳池别墅	2
Heritage Suite 历史套房	2
Family Suite 家庭套房	1



Facilities

All tastes are catered for at the resort's all-day dining restaurant, Sugar House, while 1969 Bar, featuring an in-house rum distillery, provides the perfect place to relax and socialise. Other facilities include an outdoor swimming pool, fitness centre, library, Spa Alila, Alila Living boutique, an events centre hosting up to 200 guests, and a private pier.

设施

阳朔阿丽拉度假酒店内的全日餐厅糖舍餐厅提供24小时送餐服务；前卫而充满朗姆酒蒸馏间特色的1969吧，是您放松和小聚的绝佳场所。酒店内还配备有室外游泳池、健身中心、阅览室、阿丽拉水疗、阿丽拉精品店以及一个能容纳200人的会议中心和私家码头。

The Alila Experience

The destination is at the heart of The Alila Experience...and is yours to explore with the guidance of our Alila Leisure Concierge team. Enhance your holiday with lifestyle activities tailored to individual interests across five themes – Cultural Learning (love of history and artisanship), Conscious Living (wellness, environs and community), Active Spirits (outdoor sporting pursuits), Culinary Arts (cooking school and food trails) and Couple Celebration. Enjoy a deeper and more meaningful understanding of what defines the destination on our bespoke journeys, a series of uniquely curated activities that integrate indigenous nature, traditional culture and local community for an authentic destination experience.

阿丽拉体验

阳朔阿丽拉的休闲礼宾团队将用热心周到的服务和指导，带您深入挖掘阳朔的独特魅力。个性化定制喜好和增强生活方式的体验围绕五大主题：文化感悟（出于对历史以及手工艺的热爱）；衡知生活（平衡健康，环境以及社区的生活方式）；乐活态度（走向户外对体育活动的追求）；愉悦烹饪（烹饪教室开启您的美食之路）和节庆活动。融合了本土自然、传统文化和当地社区最真实的感受，阳朔阿丽拉将根据每一位客人独特的喜好而量身定制一系列原生态并别具意义的目的地之旅。



Sales Office

Sandy Shen
Group Director of Sales & Marketing – China
Room 302, 550 Wu Ding Road, Jing An District, 200040
People's Republic of China
Phone +86 21 5265 9088
chinasales@alilahotels.com
www.alilahotels.com
www.alilahotels.com/sc

Surprisingly Different

The hallmark of Alila is the combination of innovative design and luxury in unique locations, set apart by an unprecedented level of private space, crafted artisanship, personalised hospitality, and bespoke learning journeys. Alila means "Surprise" in Sanskrit, which suitably describes the refreshing character of our properties and impressions of our guests when they stay with us. In support of sustainable tourism, Alila hotels adopt EarthCheck operating standards, integrating the natural, physical and cultural elements of their environments. To stay at any of Alila's hotels & resorts is to embark on a destination experience – be it in recreating the flavours of the local cuisine, enhancing your well-being through ancient healing arts or the thrill of adventure sports, you will re-discover the luxury of living at Alila.

别具一格的感动...

阿丽拉酒店及度假村的特点在于能充分利用其得天独厚的地理位置并巧妙地融合创意和奢华元素，在打造私人空间，提供个性化服务及景点体验过程中，达到前所未有的高端水平。Alila在梵文中寓意“惊喜”，恰如其当地突出了其清新自然的品牌定位以及宾客在阿丽拉的难忘体验。除此之外，阿丽拉酒店及度假村一直坚持贯彻可持续发展理念，采用EarthCheck操作标准，完美精妙地结合了环境中的自然和文化元素，宾客置身其中犹如踏上一个探索旅程。无论是品尝当地特色美食，体验古法养生之道，挑战惊险极限项目还是参加暖心公益之旅，您都可以在阿丽拉酒店及度假村觅得专属于您的静谧安逸的人生体验。